



ស្ថានភាពទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក

ប្រសិនបើអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ នោះវាអាចប៉ះពាល់ដល់ការបង់ប្រាក់ដែលអ្នកអាចទទួលបាន និងអត្រាបង់ប្រាក់របស់អ្នក។

ការទទួលបានបង់ប្រាក់

ស្ថានភាពទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក ប្រសិនបើអ្នកនៅលីវ ឬជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ នោះអាចប៉ះពាល់ដល់ការបង់ប្រាក់ណាមួយនៃការបង់ប្រាក់ទាំងនេះ៖

- ប្រសិនបើអ្នកអាចទទួលបានការបង់ប្រាក់
- ប្រភេទនៃការបង់ប្រាក់ដែលអ្នកទទួលបាន
- ចំនួនដែលអ្នកទទួលបាន។

ប្រាក់ចំណូល និងទ្រព្យសម្បត្តិរបស់អ្នកទំនងជាប៉ះពាល់ដល់ការបង់ប្រាក់របស់អ្នក។ ប្រសិនបើអ្នកមានដៃគូ នោះប្រាក់ចំណូល និងទ្រព្យសម្បត្តិរបស់ពួកគេក៏ប៉ះពាល់ដល់ការបង់ប្រាក់របស់អ្នកផងដែរ។

ការមានដៃគូ

ប្រសិនបើអ្នកមានដៃគូ នោះជាទូទៅយើងចាត់ទុកអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ។ យើងចាត់ទុកអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ ប្រសិនបើអ្នក៖

- បានរៀបការ
- នៅក្នុងទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជី
- នៅក្នុងទំនាក់ទំនងជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ។

យើងនៅតែចាត់ទុកអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ ប្រសិនបើអ្នកមិនកំពុងរស់នៅជាប្រព័ន្ធជាមួយដៃគូរបស់អ្នកក៏ដោយ។ ឧទាហរណ៍ដៃគូរបស់អ្នករស់នៅឆ្ងាយដោយសារការងារ ដូចជា បុគ្គលិកធ្វើការជាយោធា ឬបុគ្គលិកធ្វើការខ្លួនប្រេង។

អ្វីខ្លះដែលយើងពិចារណា នៅពេលធ្វើការវាយតម្លៃសមាជិកជាគ្រួសារម្នាក់

ដើម្បីកំណត់ថាតើអ្នកជាសមាជិកជាគ្រួសារម្នាក់ឬអត់ យើងអាចត្រូវការវាយតម្លៃលើទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក។ យើងនឹងពិចារណាលើរឿងទាំងអស់ដូចខាងក្រោម៖

- ទិដ្ឋភាពផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុនៃទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក ដែលជាកម្រិតនៃការពឹងពាក់គ្នាទៅវិញទៅមក ខាងផ្នែកហិរញ្ញវត្ថុ
- លក្ខណៈនៃគ្រួសាររបស់អ្នក ការបង្កើតជាប្រព័ន្ធនៃគ្រួសារដូចជាកន្លែងរួមគ្នា ការចាត់ចែងនានា សម្រាប់ការងារក្នុងគ្រួសារ និងការថែទាំគ្នា
- ទិដ្ឋភាពផ្នែកសង្គមនៃទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកដូចជា របៀបដែលអ្នកបង្ហាញខ្លួនអ្នកផ្ទាល់ទៅសង្គម និងរបៀបដែលមនុស្សដទៃទៀតនៅក្នុងសង្គមមើលមកទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក
- ប្រសិនបើអ្នកមានទំនាក់ទំនងផ្លូវភេទ និង
- លក្ខណៈនៃការប្តេជ្ញាចិត្តរបស់អ្នកចំពោះគ្នាទៅវិញទៅមក ដែលជាកម្រិតនៃការប្តេជ្ញាចិត្តដែលអ្នកមានចំពោះគ្នាទៅវិញទៅមក។

អ្នកអាចជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ សូម្បីតែរឿងទាំងអស់នេះមិនមែនជាផ្នែកនៃទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកក៏ដោយ។

ប្រសិនបើអ្នកប្រាប់យើងថាអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ នោះជាធម្មតាយើងមិនវាយតម្លៃទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកទល់នឹងរឿងទាំងនេះទេ។ ប៉ុន្តែយើងអាចពិនិត្យមើលរឿងទាំងនោះ ប្រសិនបើកាលៈទេសៈរបស់អ្នកផ្លាស់ប្តូរ។

អ្វីខ្លះជាបទបញ្ញត្តិពិសេស

ប្រសិនបើអ្នកគិតថាការជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយបណ្តាលឱ្យអ្នកជួបប្រទះការលំបាកមិនយក្តីធម៌សូមទាក់ទងយើងតាមខ្សែទូរសព្ទបង់ប្រាក់ធម្មតារបស់អ្នក។ យើងអាចចាត់ទុកអ្នកថាជាសមាជិកនៅក្នុងក្រោមបទបញ្ញត្តិពិសេសនៅក្នុង *Social Security Act 1991*។ យើងវាយតម្លៃលើសំណើនីមួយៗផ្អែកទៅលើករណីនីមួយៗ។ ប្រសិនបើអ្នកហៅទូរសព្ទមកយើង សូមប្រាប់យើងឱ្យដឹងប្រសិនបើអ្នកត្រូវការអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ ហើយយើងនឹងចាត់ចែងឱ្យមានអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ម្នាក់ដោយឥតគិតថ្លៃ។

ការកំណត់ប្រភេទទំនាក់ទំនង

យើងវាយតម្លៃតែប្រភេទទំនាក់ទំនងជារៀបការ បានចុះឈ្មោះ ឬជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការប៉ុណ្ណោះ។

អ្វីជាអាពាហ៍ពិពាហ៍

អាពាហ៍ពិពាហ៍គឺជាការរួបរួមគ្នានៃមនុស្សពីរនាក់ដោយមិនរួមបញ្ចូលមនុស្សដទៃទាំងអស់ ដែលបានចូលរួមពាក់ព័ន្ធដោយស្ម័គ្រចិត្តសម្រាប់ជីវិត។ សូមអាន *Marriage Act 1961* នៅលើគេហទំព័រ *Federal Register of Legislation*។

អ្វីទៅជាទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជី

ទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជីគឺជាទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជីនៅក្រោមច្បាប់រដ្ឋ ឬដែនដីអូស្ត្រាលី។ នេះរួមមានការរួបរួមគ្នាស៊ីវិល ហើយត្រូវបានទទួលស្គាល់នៅក្នុង៖

- Australian Capital Territory (ដែនដីរដ្ឋធានីអូស្ត្រាលី)
- រដ្ឋ New South Wales
- រដ្ឋ Queensland
- រដ្ឋ Tasmania
- រដ្ឋ Victoria
- រដ្ឋ South Australia។

ច្បាប់រដ្ឋ ឬដែនដីអូស្ត្រាលីមិនទទួលស្គាល់ទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជីនៅក្នុងបណ្តាប្រទេសដទៃទៀតទេ។ អ្នកនៅតែអាចប្រើប្រាស់ភស្តុតាងនេះដើម្បីបង្ហាញថាអ្នក និងដៃគូរបស់អ្នកស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ។

អ្វីទៅជាទំនាក់ទំនងជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ

ទំនាក់ទំនងជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ គឺនៅពេលអ្នក និងដៃគូរបស់អ្នកបំពេញត្រូវតាមលក្ខខណ្ឌទាំងអស់នេះ៖

- អ្នកស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងស្រដៀងគ្នានឹងគ្រួសារដែលបានរៀបការ
- អ្នកមិនបានរៀបការ ឬស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងដែលបានចុះបញ្ជី
- អ្នកមានអាយុលើសពីអាយុនៃការយល់ព្រមនៅក្នុងរដ្ឋ ឬដែនដីដែលអ្នករស់នៅទីនោះ

- អ្នកមិនស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងដែលបានហាមឃាត់ ឧទាហរណ៍ជាមួយបងប្អូនប្រុស បងប្អូនស្រី បងប្អូនប្រុស ស្រីដែលមានឪពុក ឬម្តាយដទៃពីគ្នា កូនចិញ្ចឹម។

គ្មានរយៈពេលនៃពេលវេលាអប្បបរមាសម្រាប់ទំនាក់ទំនងដែលនឹងក្លាយជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការទេ។

ស្ថានភាពទំនាក់ទំនងសម្រាប់ ABSTUDY, Youth Allowance និង Disability Support Pension

បទប្បញ្ញត្តិខុសគ្នានឹងត្រូវអនុវត្ត ប្រសិនបើអ្នកស្ថិតនៅក្នុងស្ថានភាពទំនាក់ទំនងណាមួយនៃ បណ្តាស្ថានភាពទំនាក់ទំនងទាំងនេះ៖

- មានអាយុ 21 ឆ្នាំ ឬក្មេងជាងនេះ ហើយកំពុងទទួល ABSTUDY Living Allowance ឬ Youth Allowance ជានិស្សិត ឬ Australian Apprentice (ជាកូនជាងអូស្ត្រាលី)
- មានអាយុ 21 ឆ្នាំ ឬក្មេងជាងនេះ ហើយកំពុងទទួល Youth Allowance as a job seeker
- មានអាយុក្រោម 21 ឆ្នាំ ហើយកំពុងទទួល Disability Support Pension (DSP)។

យើងគណនាការបង់ប្រាក់សម្រាប់ ABSTUDY Living Allowance ឬ Youth Allowance របស់អ្នក ដោយផ្អែកលើប្រាក់ចំណូលរបស់ឪពុកម្តាយអ្នក។ ប្រសិនបើអ្នកទទួលបាន DSP ហើយរស់នៅជាមួយ ឪពុកម្តាយរបស់អ្នក នោះជាទូទៅយើងបង់ឱ្យអ្នកតាមអត្រាក្នុងបន្ទុកនៃ DSP។

ប្រសិនបើអ្នកទទួលបានការបង់ប្រាក់មួយនៃបណ្តាការបង់ប្រាក់ទាំងនេះ ហើយអ្នកនៅក្នុងបន្ទុក នោះយើងមិនចាត់ទុកអ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយទេ។

ទំនាក់ទំនងជាគូសង្សារប្រុស គូសង្សារស្រី និងទំនាក់ទំនងមិនកំណត់ អត្តសញ្ញាណថាស្រីឬប្រុស

ប្រសិនបើអ្នកមានគូសង្សារប្រុស គូសង្សារស្រី ឬស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងមិនកំណត់អត្តសញ្ញាណថាស្រីឬប្រុស យើងអាចចាត់ទុកអ្នកថាស្ថិតនៅក្នុងទំនាក់ទំនងជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ។ ការនេះអាស្រ័យទៅលើកាលៈទេសៈនៃទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក។

ប្រសិនបើយើងវាយតម្លៃប្រភេទទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកជាប្តីប្រពន្ធតែមិនរៀបការ នោះវាមានន័យថា អ្នកជាសមាជិកនៃគ្រួសារមួយ។

អ្នកត្រូវការប្រាប់យើងអំពីទំនាក់ទំនងជាគូសង្សារប្រុស គូសង្សារស្រី ឬទំនាក់ទំនងមិនកំណត់អត្តសញ្ញាណថា ស្រីឬប្រុស របស់អ្នក។ យើងអាចត្រូវការវាយតម្លៃលើទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកដើម្បីសម្រេចថាតើអ្នកជា សមាជិកនៃគ្រួសារមួយឬអត់ ដើម្បីឱ្យយើងបង់ប្រាក់ដល់អ្នកតាមចំនួនដែលត្រឹមត្រូវ។

ការរស់បែកគ្នា និងឆ្ងាយពីគ្នា

យើងយល់ថាការចាត់ចែងក្នុងការរស់នៅមិនដូចគ្នាសម្រាប់គ្រួសារទាំងអស់ទេ។ យើងអាចសម្រេចថាអ្នកបែកគ្នា ប្រសិនបើអ្នកកំពុងរស់នៅបែកគ្នា ហើយនៅឆ្ងាយពីគ្នា ដោយផ្អែកលើមូលដ្ឋានជាអចិន្ត្រៃយ៍ ឬមិនមានកំណត់។

សម្រាប់យើង ដើម្បីវាយតម្លៃអ្នកថាកំពុងរស់នៅបែកគ្នា និងឆ្ងាយពីគ្នា យើងត្រូវការបញ្ជាក់នូវ រឿងមួយចំនួន ដែលរួមមាន៖

- អ្នក និងដៃគូរបស់អ្នកកំពុងរស់នៅឆ្ងាយពីគ្នាជាអចិន្ត្រៃយ៍ ឬមិនមានកំណត់ ហើយ
 - មានការលែងមានទំនាក់ទំនងនឹងគ្នា ឬការបែកបាក់គ្នានៅក្នុងទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក។
- ជាទូទៅ ត្រូវតែមានការបែកគ្នាខាងផ្នែករូបវន្ត និងមនោសញ្ចេតនា។

ប្រសិនបើយើងសម្រេចថាអ្នកកំពុងរស់នៅបែកគ្នា និងនៅឆ្ងាយពីគ្នា នោះការបង់ប្រាក់របស់អ្នកនឹងត្រូវធ្វើតាមអត្រាបង់ប្រាក់តែមួយដង។ មានតែប្រាក់ចំណូល និងទ្រព្យសម្បត្តិរបស់អ្នកប៉ុណ្ណោះនឹងប៉ះពាល់ដល់អត្រា និងលក្ខណៈសមស្របក្នុងការទទួលបានការបង់ប្រាក់។

ការធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពលើការផ្លាស់ប្តូរទំនាក់ទំនង

អ្នកត្រូវការប្រាប់យើង នៅពេលកាលៈទេសៈរបស់អ្នកផ្លាស់ប្តូរ។ នេះរួមមានការផ្លាស់ប្តូរចំពោះទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក។ ប្រសិនបើអ្នកមិនប្រាប់ទេ យើងអាចបង់ឱ្យអ្នកនូវចំនួនមិនត្រឹមត្រូវ ហើយអ្នកនឹងត្រូវបង់ប្រាក់សងវិញ។ អាចមានការពិន័យផ្សេងទៀត។

ដើម្បីប្រាប់អំពីការផ្លាស់ប្តូរនៅក្នុងទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក អ្នកប្រហែលជាត្រូវការបំពេញទម្រង់បែបបទមួយ។ របៀបដែលអ្នកប្រាប់យើងនឹងអាស្រ័យលើការបង់ប្រាក់ ឬអត្ថប្រយោជន៍មួយណាដែលអ្នកទទួលបាន។

នៅពេលអ្នកចាប់ផ្តើមទំនាក់ទំនង

ប្រសិនបើអ្នកចាប់ផ្តើមទំនាក់ទំនង ហើយទទួលបានការបង់ប្រាក់ Centrelink ឬភាគសម្បទានណាមួយសូមបំពេញ និងបញ្ជូនត្រឡប់មកវិញនូវទម្រង់បែបបទនៃ *Partner details* ជាភាសាអង់គ្លេស។

ពេលដែលអ្នកបែកគ្នា

អ្នកត្រូវការប្រាប់យើង ប្រសិនបើអ្នកបែកគ្នាពីដៃគូរបស់អ្នក។ អ្នកអាចប្រាប់យើងដោយប្រើគណនីអនឡាញ Centrelink របស់អ្នកតាមរយៈ myGov។ អ្នកអាចធ្វើវាតាមរបៀបនេះ ប្រសិនបើអ្នកទទួលបានការបង់ប្រាក់មួយនៃបណ្តាការបង់ប្រាក់ដូចខាងក្រោម៖

- Age Pension
- Austudy
- Carer Payment
- Disability Support Payment
- JobSeeker Payment
- Youth Allowance.

អ្នកអាចប្រើទម្រង់បែបបទ *Separation details* ជាភាសាអង់គ្លេស ប្រសិនបើអ្នកមិនអាចប្រាប់យើងតាមអនឡាញបានទេ។

ប្រសិនបើអ្នកបានប្រាប់យើងថាអ្នកបានបែកគ្នា ជាផ្នែកនៃការទាមទារថ្មីសម្រាប់ការបង់ប្រាក់ នោះអ្នកមិនត្រូវការប្រើទម្រង់បែបបទនេះទេ។

ប្រសិនបើអ្នកទទួលបានតែការបង់ប្រាក់គ្រួសារប៉ុណ្ណោះ ហើយនឹងមិនទាមទារការបង់ប្រាក់មួយទៀតទេ នៅពេលអ្នកបែកគ្នា សូមហៅទូរសព្ទទៅខ្សែទូរសព្ទគ្រួសារតាមលេខ **136 150** ហើយប្រាប់យើងឱ្យដឹង ប្រសិនបើអ្នកត្រូវការអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ ហើយយើងនឹងចាត់ចែងឱ្យមានអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ម្នាក់ដោយឥតគិតថ្លៃ។ ឬហៅទូរសព្ទទៅលេខ **131 202** ដើម្បីនិយាយមកយើងជាភាសារបស់អ្នក។ ការបង់ប្រាក់គ្រួសាររួមមាន៖

- Family Tax Benefit
- Child Care Subsidy.

ប្រសិនបើអ្នកបានបែកគ្នា ហើយរស់នៅក្នុងផ្ទះជាមួយគ្នាក្នុងនាមជាអតីតដៃគូ នោះអ្នកត្រូវការប្រាប់យើង។ អ្នកម្នាក់ៗនឹងត្រូវបំពេញ និងបញ្ជូនត្រឡប់មកវិញនូវទម្រង់បែបបទនៃ *Relationship details – Separated under one roof* ជាភាសាអង់គ្លេស។

ប្រសិនបើវានឹងធ្វើឱ្យសុវត្ថិភាពរបស់អ្នកប្រឈមនឹងហានិភ័យ នោះអតីតដៃគូរបស់អ្នកមិនត្រូវការ បំពេញទម្រង់បែបបទនេះទេ។

ប្រសិនបើអ្នកមានការព្រួយបារម្ភអំពីសុវត្ថិភាពណាមួយជាមួយនិងការស្នើសុំឱ្យអតីតដៃគូរបស់អ្នកបំពេញ ទម្រង់បែបបទនេះ នោះសូមប្រាប់យើងនៅលើទម្រង់បែបបទរបស់អ្នក។

ប្រសិនបើអ្នកបានបែកគ្នានៅក្រោមដំបូលតែមួយ យើងនឹងត្រូវការពិនិត្យមើលជាប្រចាំលើការចាត់ចែង ក្នុងការរស់នៅរបស់អ្នក។ ការនេះដើម្បីឱ្យយើងបង់ប្រាក់ឱ្យអ្នកតាមចំនួនត្រឹមត្រូវ។

នៅពេលអ្នកនៅលីវ ហើយចែករំលែកកន្លែងស្នាក់នៅជាមួយគ្នា

ប្រសិនបើអ្នកនៅលីវ ហើយចែករំលែកផ្ទះស្នាក់នៅជាមួយគ្នា នោះអ្នកប្រហែលជាត្រូវការបំពេញ និងបញ្ជូនត្រឡប់មកវិញនូវទម្រង់បែបបទនៃ *Relationship details* ជាភាសាអង់គ្លេស។ នេះរួមមានការចែករំលែកជាមួយអ្នកណាម្នាក់ក្រៅពីសមាជិកគ្រួសារជិតខាងដែលមានអាយុ 16 ឆ្នាំ ឬអាយុលើសនេះ។

មនុស្សដែលអ្នកចែករំលែកជាមួយ ក៏នឹងត្រូវបំពេញ និងបញ្ជូនត្រឡប់មកវិញនូវទម្រង់បែបបទនៃ *Relationship details* ជាភាសាអង់គ្លេសផងដែរ។ ពួកគេមិនត្រូវការធ្វើរឿងនេះទេ ប្រសិនបើវាធ្វើឱ្យ សុវត្ថិភាពរបស់អ្នកប្រឈមនឹងហានិភ័យ។ ប្រសិនបើអ្នកមានការព្រួយបារម្ភអំពីសុវត្ថិភាព សូមប្រាប់ យើងនៅលើទម្រង់បែបបទនេះ។

ដើម្បីទាញយកទម្រង់បែបបទជាភាសាអង់គ្លេស សូមទៅកាន់ servicesaustralia.gov.au/forms

ប្រើប្រាស់អាជ្ញាកណ្តាលដើម្បីផ្ទៀងផ្ទាត់ស្ថានភាពទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក

យើងអាចត្រូវការស្នើសុំភាគីទីបី ដែលជាមនុស្សយើងហៅថាអាជ្ញាកណ្តាល ដើម្បីផ្ទៀងផ្ទាត់ស្ថានភាព ទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក។ យើងនឹងប្រាប់អ្នក នៅពេលយើងត្រូវការព័ត៌មានលម្អិតអំពីអាជ្ញាកណ្តាល។

អ្នកដែលអាចដើរតួជាអាជ្ញាកណ្តាល ដើម្បីផ្ទៀងផ្ទាត់ស្ថានភាពទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក

អាជ្ញាកណ្តាលរបស់អ្នកត្រូវតែជាអ្នកណាម្នាក់ដែលមានអាយុលើសពី 18 ឆ្នាំ ដែលអាចបញ្ជាក់អំពីស្ថានភាព ទំនាក់ទំនងរបស់អ្នកបាន។ ពួកគេមិនអាចជាអ្នកណាម្នាក់ដូចខាងក្រោមនេះទេ៖

- ឪពុកម្តាយ ឬឪពុកម្តាយចិញ្ចឹមរបស់អ្នក
- បងប្អូនប្រុសស្រី ឬកូន
- អ្នកដែលត្រូវបានគេតែងតាំងក្នុងទំនាក់ទំនងរបស់អ្នក
- អតីតដៃគូថ្មីរូបម្នាក់របស់អ្នក។

អាជ្ញាកណ្តាលរបស់អ្នកត្រូវតែជាមនុស្សដែលដឹងអំពីកាលៈទេសៈរបស់អ្នក។ ជាការពេញចិត្តដែល អាជ្ញាកណ្តាលគឺជាមនុស្សដែលមានតួនាទីមួយចំនួននៅក្នុងសហគមន៍។ ឧទាហរណ៍ រដ្ឋមន្ត្រីនៃសាសនា វេជ្ជបណ្ឌិត មន្ត្រីប៉ូលិស អ្នកពិគ្រោះយោបល់ បុគ្គលិកសង្គមកិច្ច ឬបុគ្គលិកសុខុមាលភាព មេធាវី ឬអ្នកដឹកនាំសហគមន៍។

ប្រសិនបើពួកគេផ្តល់នូវសេចក្តីថ្លែងការក្លែងក្លាយ ពួកគេអាចប្រឈមនឹងការផាកពិន័យ។

ការទទួលបានការគាំទ្រសម្រាប់ការព្រួយបារម្ភអំពីសុវត្ថិភាពនៃទំនាក់ ទំនង

ប្រសិនបើអ្នកមានការព្រួយបារម្ភអំពីសុវត្ថិភាពរបស់អ្នក យើងអាចជួយបាន។ យើងអាចគាំទ្រដល់អ្នក ប្រសិនបើមានស្ថានភាពអំពើហិង្សាគ្រួសារ និងអំពើហិង្សាក្នុងគ្រួសារ។ ប្រសិនបើអ្នកស្ថិតនៅក្នុង បានចាកចេញ ឬកំពុងគ្រៀមចាកចេញពីទំនាក់ទំនងនេះ សូមពិភាក្សាជាមួយយើង។

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមជាភាសាអង់គ្លេស សូមទៅកាន់ servicesaustralia.gov.au/domesticviolence

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម

- សូមទៅកាន់ servicesaustralia.gov.au/moc សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមជាភាសាអង់គ្លេស។
- សូមហៅទូរសព្ទទៅខ្សែទូរសព្ទបង់ប្រាក់ធម្មតារបស់អ្នក ហើយប្រាប់យើងឱ្យដឹងប្រសិនបើអ្នកត្រូវការអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់។ យើងនឹងចាត់ចែងឱ្យមានអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ម្នាក់ដោយឥតគិតថ្លៃ។ សម្រាប់បញ្ជីនៃលេខទូរសព្ទរបស់យើង សូមទៅកាន់ servicesaustralia.gov.au/phoneus
- សូមហៅទូរសព្ទទៅលេខ **131 202** ដើម្បីនិយាយជាមួយយើងជាភាសារបស់អ្នកអំពីការបង់ប្រាក់និងសេវាកម្ម Centrelink។
- សូមហៅទូរសព្ទទៅលេខ **132 011** សម្រាប់ Medicare និងលេខ **131 272** សម្រាប់ Child Support (ការគាំទ្រកូន)។ សូមប្រាប់ឱ្យយើងដឹងប្រសិនបើអ្នកត្រូវការអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ ហើយយើងនឹងចាត់ចែង ឱ្យមានអ្នកបកប្រែផ្ទាល់មាត់ដោយឥតគិតថ្លៃ។
- ទៅកាន់ servicesaustralia.gov.au/yourlanguage ជាកន្លែងដែលអ្នកអាចអាន ស្តាប់ ឬមើលព័ត៌មានជាភាសារបស់អ្នកបាន
- ចូលទៅទស្សនាមជ្ឈមណ្ឌលសេវាកម្ម។

ចំណាំ: ការហៅទូរសព្ទពីទូរសព្ទផ្ទះរបស់អ្នកទៅលេខ '13' ពិតនៃឈាមនៅក្នុងប្រទេសអូស្ត្រាលី គឺត្រូវបានគិតថ្លៃតាមអត្រាថេរ។ អត្រានោះអាចប្រែប្រួលពីតម្លៃនៃការហៅទូរសព្ទតាមតំបន់ ហើយក៏អាចប្រែប្រួលផងដែរក្នុងចំណោមអ្នកផ្តល់សេវាទូរសព្ទនានា។ ហៅទូរសព្ទទៅលេខ '1800' ពីទូរសព្ទផ្ទះរបស់អ្នកគឺឥតគិតថ្លៃ។ ការហៅទូរសព្ទពីទូរសព្ទសាធារណៈ និងពីទូរសព្ទចល័តអាចត្រូវបានកំណត់ម៉ោង ព្រមទាំងត្រូវបានគិតថ្លៃតាមអត្រាកាន់តែខ្ពស់។

ការប្រកាសមិនទទួលខុសត្រូវ

ព័ត៌មានដែលមាននៅក្នុងការបោះផ្សាយនេះមានគោលបំណងតែជាការណែនាំចំពោះការបង់ប្រាក់ និងសេវាកម្មនានាប៉ុណ្ណោះ។ វាជាការទទួលខុសត្រូវរបស់អ្នកក្នុងការសម្រេចចិត្ត ប្រសិនបើអ្នកប្រាថ្នាចង់ដាក់ពាក្យដើម្បីទទួលបានការបង់ប្រាក់ និងដើម្បីធ្វើការដាក់ពាក្យសុំទាក់ទងនឹងកាលៈទេសៈពិសេសរបស់អ្នក។



Your relationship status

If you are a member of a couple, it can affect what payments you can get and your payment rate.

Getting payments

Your relationship status, if you are single or a member of a couple, can affect any of these:

- if you can get a payment
- the type of payment you get
- the amount you get.

Your income and assets will likely affect your payment. If you have a partner, their income and assets may also affect your payment.

Having a partner

If you have a partner, we generally consider you a member of a couple. We consider you a member of a couple if you are either:

- married
- in a registered relationship
- in a de facto relationship.

We may still consider you a member of a couple if you are not physically living with your partner. For example, your partner may live away for work, like military or oil-rig workers.

What we consider when assessing a member of a couple

To determine if you are a member of a couple, we may need to assess your relationship. We will consider all of the following:

- financial aspects of your relationship, which is the degree of financial interdependence
- nature of your household, the physical set-up of the household such as shared quarters, arrangements for domestic tasks and joint care of children
- social aspects of your relationship, such as how you present yourselves to society and how others in society view your relationship
- if you have a sexual relationship, and
- nature of your commitment to each other, which is the level of commitment you have to each other.

You can be a member of a couple even if all of these things are not part of your relationship.

If you tell us you are a member of a couple, we do not usually assess your relationship against these things. But we may look at them if your circumstances change.

What special provisions are

If you think being a member of a couple causes you unfair hardship, contact us on your regular payment line. We may consider you as single under special provisions in the *Social Security Act 1991*. We assess each request on a case by case basis. If you call us, let us know if you need an interpreter and we will arrange one for free.

Defining relationship types

We only assess relationship types as married, registered or de facto.

What marriage is

Marriage is the union of two people to the exclusion of all others, voluntarily entered into for life. Read the *Marriage Act 1961* on the Federal Register of Legislation website.

What a registered relationship is

A registered relationship is one registered under Australian state or territory law. This includes civil unions and is recognised in:

- the Australian Capital Territory
- New South Wales
- Queensland
- Tasmania
- Victoria
- South Australia.

Australian state or territory law does not recognise relationships registered in other countries. You can still use this evidence to show that you and your partner are in a de facto relationship.

What a de facto relationship is

A de facto relationship is where you and your partner meet all of these conditions:

- you are in a relationship similar to a married couple
- you are not married or in a registered relationship
- you are over the age of consent in the state or territory you live in
- you are not in a prohibited relationship, for example with a brother, sister, half-brother, half-sister, adopted child.

There is no minimum time period for a relationship to be de facto.

Relationship status for ABSTUDY, Youth Allowance and Disability Support Pension

Different rules apply if you are any of these:

- 21 or younger and getting ABSTUDY Living Allowance or Youth Allowance as a student or Australian Apprentice
- 21 or younger and getting Youth Allowance as a job seeker
- under 21 and getting Disability Support Pension (DSP).

We work out your ABSTUDY Living Allowance or Youth Allowance payment based on your parents' income. If you get DSP and live with your parents, we will usually pay you the dependent rate of DSP.

If you get one of these payments and you are dependent, we do not consider you as a member of a couple.

Boyfriends, girlfriends and non-binary relationships

If you have a boyfriend, girlfriend or are in a non-binary relationship, we may consider you as being in a de facto relationship. This depends on the circumstances of your relationship.

If we assess your relationship type as de facto, it means you are a member of a couple.

You need to tell us about your boyfriend, girlfriend or non-binary relationship. We may need to assess your relationship to decide if you are a member of a couple so we pay you the right amount.

Living separately and apart

We understand living arrangements are not the same for all couples. We may decide you are separated if you are living separately and apart on a permanent or indefinite basis.

For us to assess you as living separately and apart we need to confirm some things including:

- you and your partner are living apart permanently or indefinitely, and
- there has been an estrangement or breakdown in your relationship.

Generally, there must be a physical and emotional separation.

If we decide you are living separately and apart, your payment will be at the single payment rate. Only your income and assets will affect your payment eligibility and rate.

Updating relationship changes

You need to tell us when your circumstances change. This includes changes to your relationships. If you do not, we may pay you the wrong amount and you will have to repay the money. There may be other penalties.

To tell us about a change in your relationship, you may need to complete a form. The way you tell us will depend on which payment or benefit you get.

When you start a relationship

If you start a relationship and get any Centrelink payments or concession cards, complete and return the *Partner details* form in English.

When you separate

You need to tell us if you separate from your partner. You can tell us using your Centrelink online account through myGov. You can do it this way if you get one of the following payments:

- Age Pension
- Austudy
- Carer Payment
- Disability Support Payment
- JobSeeker Payment
- Youth Allowance.

You can use the *Separation details* form in English if you cannot tell us online.

If you told us you are separated as part of a new claim for a payment, you do not need to use this form.

If you only get a families payment and will not be claiming another payment, when you separate call the families line on **136 150** and let us know if you need an interpreter, and we will arrange one for free. Or call **131 202** to speak to us in your language. Families payments include:

- Family Tax Benefit
- Child Care Subsidy.

If you are separated and live in the same house as your ex-partner, you need to tell us. You will each need to complete and return a *Relationship details – Separated under one roof* form in English.

If it will put your safety at risk, your ex-partner does not need to complete this form. If you have any safety concerns with asking your ex-partner to complete it, please tell us on your form.

If you are separated under one roof, we will need to regularly review your living arrangements. This is so we pay you the right amount.

When you are single and share accommodation

If you are single and share housing, you may need to complete and return the *Relationship details* form in English. This includes sharing with anyone other than an immediate family member aged 16 years or older.

The person you share with will also need to complete and return the *Relationship details* form in English. They do not need to do this if it puts your safety at risk. If you have safety concerns, please tell us on the form.

To download forms in English, go to servicessaustralia.gov.au/forms

Using a referee to verify your relationship status

We may need to ask a third party, a person we call a referee, to verify your relationship status. We will tell you when we need referee details.

Who can act as a referee to verify your relationship status

Your referee must be someone over 18 who can confirm your relationship status. They cannot be any of the following:

- your parent or step parent
- a sibling or child
- your correspondence nominee
- your most recent ex-partner.

Your referee should be a person who is familiar with your circumstances. It is preferable that a referee be a person of some standing in the community. For example, a minister of religion, doctor, police officer, counsellor, social or welfare worker, solicitor, or community leader.

If they provide a false declaration, they may face penalties.

Getting support for relationship safety concerns

If you are concerned about your safety, we can help. We can support you if there is a family and domestic violence situation. If you are in, have left, or are preparing to leave this relationship, please talk with us.

For more information in English, go to servicessaustralia.gov.au/domesticviolence

For more information

- Go to servicesaustralia.gov.au/moc for more information in English.
- Call your regular payment line and let us know if you need an interpreter. We will arrange one for free. For a list of our phone numbers, go to servicesaustralia.gov.au/phoneus
- Call **131 202** to speak with us in your language about Centrelink payments and services.
- Call **132 011** for Medicare and **131 272** for Child Support. Let us know if you need an interpreter, and we will arrange one for free.
- Go to servicesaustralia.gov.au/yourlanguage where you can read, listen to or watch information in your language
- Visit a service centre.

Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

Disclaimer

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It is your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.